

- ١ - تقرير من تقرير اللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ اعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة الفصل المتعلق بالمعلومات المرسلة بمقتضى المادة ٧٣ هـ من ميثاق الأمم المتحدة (٤١) عن الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي :
- ٢ - وتأسف بشدة لأن بعض الدول الأعضاء التي تتطلع بمسؤوليات عن إدارة أقاليم غير متمتعة بالحكم الذاتي ، قد توقفت أو تقاعست ، رغم التوصيات المتكررة الصادرة عن الجمعية العامة واللجنة الخاصة ، عن إرسال المعلومات بمقتضى المادة ٧٣ هـ من الميثاق ، أو ارسلتها ناقصة أو متأخرة جداً عن الموعد الذي يمكن اللجنة الخاصة من الاستفاده منها بصورة فعلية ؛
- ٣ - وتؤكد من جديد أنه ، طالما لم يصدر عن الجمعية العامة نفسها قراراً بأن أقليماً معيناً من الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي قد نال كامل الحكم الذاتي وفقاً لأحكام الفصل الحادي عشر من الميثاق ، تعين على الدولة المعنية القائمة بالإدارة أن تواصل إرسال المعلومات المتعلقة بهذا الأقليم بمقتضى المادة ٧٣ هـ من الميثاق ؛
- ٤ - وتطلب إلى الدول المعنية القائمة بالإدارة موافاة الأمين العام ، أو الاستمرار في موافاته ، بالمعلومات المنصوص عليها في المادة ٧٣ هـ من الميثاق ، وكذلك بأوقي المعلومات الممكنة عن التطورات السياسية والدستورية في الأقاليم المعنية ؛
- ٥ - وتكرر طلبها بأن ترسل الدول المعنية القائمة بالإدارة هذه المعلومات في أقرب وقت ممكن وفي موعد أقصاه ستة أشهر من نهاية السنة الادارية في الأقاليم المعنية غير المتمتعة بالحكم الذاتي ؛
- ٦ - وتطلب إلى اللجنة الخاصة أن تواصل الإضطلاع بالمهام الموكولة إليها بموجب قرار الجمعية العامة ١٩٧٠ (١٨-١٩) وفقاً لإجراءات المقررة ، وان تقدم تقريراً عن ذلك إلى الجمعية العامة في دورتها الثلاثين .

الجلسة العامة ٢٣١٨
١٣ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٤

٣٢٩٤ (٢٩-٣٢) - مسألة الأقاليم الواقعة تحت السيطرة البرتغالية

ان الجمعية العامة ،
وقد نظرت في مسألة الأقاليم الواقعة تحت السيطرة البرتغالية ،
وقد درست الفصول المتصلة بهذه المسألة من تقرير اللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ اعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (٤٥) ،

(٤٥) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة التاسعة والعشرون ، الملحق رقم ٢٣

(A/9623/Rev.1) ، الفصول من الرابع إلى السابع .

وقد درست البيانات الصادرة عن الدولة القائمة بالادارة (٤٦) ، ولاسيما البيان الهمام الصادر عن رئيس دولة البرتغال يوم ١٧ تشرين الاول / اكتوبر ١٩٧٤ (٤٧) ،

وقد استمعت الى بيانات ممثلي حركة تحرير سان تومي وبرنسيب ، والجبهة الوطنية لتحرير انغولا ، وجبهة تحرير موزامبيق ، والحركة الشعبية لتحرير انغولا ، والحزب الافريقي لاستقلال غينيا والرأس الأخضر (٤٨) الذين اشترکوا بصفة مراقبين في دراسة اللجنة الرابعة لهذا البند ،

وأن تضع في اعتبارها البيان الهمام الذي ألقاه الرئيس الحالي لمجلس رؤساء دول وحكومات منظمة الوحدة الافريقية أمام الجمعية العامة في ٩ تشرين الاول / اكتوبر ١٩٧٤ والذي تناول فيه هذا البند (٤٩) ،

وأن تشير الى قرارها ١٥١٤ (١٥ - ١٥) المؤرخ في ١٤ كانون الاول / ديسمبر ١٩٦٠ والمتضمن اعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة ، وقرارها ٢٦٢١ (٥ - ٥) المؤرخ في ١٢ تشرين الاول / اكتوبر ١٩٧٠ والمتضمن برنامج العمل من اجل التنفيذ التام للإعلان ، وكذلك الى سائر القرارات المتعلقة بهذا البند والصادرة عن الجمعية العامة ومجلس الامن واللجنة الخاصة ،

وأن ترحب باعلان حكومة البرتغال قبولها الالتزامات المترتبة عليها بموجب الاحكام المتصلة بالموضوع من ميثاق الام المتحدة واعترافها بحق الشعوب في تقرير المصير والاستقلال ، وكذلك باستعداد البرتغال الصريح للتعاون في أعمال هيئات الام المتحدة المختصة ، حسبما ذكرت حكومة البرتغال في تصريحاتها امام الجمعية العامة في ٢٣ ايلول / سبتمبر و ١٧ تشرين الاول / اكتوبر ١٩٧٤ (٥٠) ،

وأن تدرك أن التغيرات في سياسة البرتغال تجاه اقاليمها المستعمرة جاءت أساسا نتيجة للكفاح البطولي والمقاومة الدائمة من جانب شعوب الاقاليم المعنية ، بقيادة حركات التحرر الوطني فيها ، في سبيل تحقيق استقلالها واستعادة حقوق الانسان المطروحة لها ،

وأن تدرك كذلك أن العمل الذي قامت به حركة ٢٥ نيسان / ابريل ١٩٧٤ في البرتغال يمثل خطوة أساسية في عملية انتهاء الاستعمار التي تجري في هذه الاقاليم ،

(٤٦) المرجع نفسه ، الدورة التاسعة والعشرون ، الجلسات العامة ، الجلسات ٢٢٣٩ و ٢٢٦٩ و ٢٣٠٩ والمرجع نفسه ، اللجنة الرابعة ، الجلستان ٢٠٨٠ و ٢٠٩٢ .

(٤٧) المرجع نفسه ، الجلسة ٢٢٦٩ .

(٤٨) المرجع نفسه ، اللجنة الرابعة ، الجلسات ٢٠٨٠ و ٢٠٨١ و ٢٠٨٤ و ٢٠٨٨ .

(٤٩) المرجع نفسه ، الجلسات العامة ، الجلسة ٢٢٦٢ .

(٥٠) المرجع نفسه ، الجلستان ٢٢٦٩ و ٢٢٣٩ .

واز تكرر القول بأن الانهاء التام للاستعمار هو وحده الكفيل باعادة السلم الى هذه الاقاليم ،

واز شعر بقلق عميق تجاه نشاطات الجماعات الفاشية والرجعية التي لا تزال قائمة في أنغولا والرأس الأخضر وموزامبيق ، والتي تحاول اعاقة تحقيق شعوب تلك الأقاليم لأمانها في الحرية والاستقلال ، والتي تشير مواجهات عنصرية أدت في عدة مناسبات الى أحداث مؤسفة سببت وفيات واصابات بين السكان ،

واراكا منها لمسؤولية الامم المتحدة عن الاستعمار في تقديم كل مساعدة معنوية ومالية الى شعوب الاقاليم الواقعة تحت السيطرة البرتغالية ولحركات التحرر الوطني فيها التي تعترف بها منظمة الوحدة الافريقية في جهودها لتدعم الوحدة الوطنية وتتجديد بناء بلدانها ،

١ - تؤكد من جديد حق شعوب الاقاليم الواقعة تحت السيطرة البرتغالية ، غير القابل للتصرف ، في تقرير المصير والاستقلال وفقاً لاعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة الوارد في قرارها ١٥١٤ (١٥) :

٢ - وترحب مع الارتياح بقبول الحكومة الجديدة في البرتغال لمبدأ تقرير المصير والاستقلال ، الذي هو مبدأ مقدس ، ولا نطباقه دون تحفظ على جميع الشعوب الواقعة تحت السيطرة الاستعمارية البرتغالية ؛

٣ - وذكر بارتياح خاص أنه نتيجة للمشاورات التي دارت بين حكومة البرتغال وحركات التحرير الوطني في الاقاليم المعنية :

(أ) ستثال موزامبيق الاستقلال في ٢٥ حزيران / يونيو ١٩٧٥ (٥١) ؛

(ب) ستثال سان تومي وبرنسيب الاستقلال في ١٢ تموز / يوليه ١٩٧٥ (٥٢) ؛

(ج) ستقام حكومتان مؤقتتان في أنغولا والرأس الأخضر بفرض بلوغ هذين الاقليمين خلال عام ١٩٧٥ الا هدف المقررة في ميثاق الامم المتحدة وفي الاعلان (٥٢) ؛

٤ - وتدين بشدة النشاطات التخريبية والا جرامية التي ترتكبها الجماعات الفاشية والرجعية في أنغولا والرأس الأخضر وسان تومي وبرنسيب وموزامبيق ، والتي تحاول اعاقة تحقيق شعوب هذه الاقاليم لا مانيتها في الحرية والاستقلال ، وتطلب من حكومة البرتغال مواصلة وتعزيز جهودها الرامية الى وضع حد لجميع هذه النشاطات ؛

٥ - وتكبر تأكيداً لها لوجوب صيانة الوحدة القومية والسلامة الاقليمية لهذه الاقاليم ، وتحيط علماً في هذا الصدد بالبيان الذي أصدرته الدولة القائمة بالادارة (٥٣) ؛

٥١) A/9769 ، المرفق الاول .

٥٢) A/9885 .

٥٣) انظر : الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة التاسعة والعشرون ، اللجنة الرابعة ، الجلسة ٢٠٨٠ .

٦ - وتؤكد من جديد تأييدها التام لشعوب الأقاليم الواقعة تحت السيطرة البرتغالية ، وتضامنها المستمر معها ، في كفاحها المشروع لنيل الحرية والاستقلال دون مزيد من الابطاء تحت قيادة حركات التحرر الوطني فيها اي الجبهة الوطنية لتحرير أنغولا والحركة الشعبية لتحرير انغولا ، والحزب الأفريقي لتحرير غينيا والرأس الأخضر ، وجبهة تحرير موزامبيق ، وحركة تحرير سان تومي وبرنسيب ، التي هي الممثلة الحقة للشعوب المعنية ؛

٧ - وتدعو حكومة البرتغال الى متابعة اتخاذ الخطوات اللازمة لضمان التنفيذ التام للإعلان الوارد في القرار ١٥١٤ (د - ١٥) وسائر قرارات الام المتحدة الاخرى المتعلقة بالأقاليم المذكورة ، فضلا عن تنفيذ التدابير التي اتخذت اخيرا بهدف الانهاء التام للاستعمار ، وبالتحديد الاتفاقيين المعقودين في الجزائر ولوساكا ، ومواصلة المفاوضات مع حركات التحرر الوطني المذكورة اعلاه ، بصفتها نظائر مؤهلة ، بقصد نقل السلطة الكاملة الى أيدي ممثلي الشعوب المذكورة وذلك باتخاذ جميع التدابير الالزمة فورا لزاحة اية عقبة تحول دون ممارسة هذه الشعوب ممارسة كاملة حرة لحقها ، غير القابل للتصرف ، في تقرير المصير والاستقلال ؛

٨ - وتطلب الى حكومة البرتغال اعلام الام المتحدة باستمرار بالخطوات المتخذة او المزعوم اتخاذها لتنفيذ الفقرتين ٤ و ٧ اعلاه وبالتالي تطورات الحاصلة في تلك الأقاليم فيما يتصل بهذا الشأن ؛

٩ - وتدعو جميع الحكومات الى ضاغطة جهودها اسهاما منها في التعجيل بعملية انهاء الاستعمار في الأقاليم المعنية ؛

١٠ - وتناشد جميع الحكومات والوكالات المتخصصة وغيرها من المؤسسات المتصلة بالأمم المتحدة ان تقدم لشعوب البلدان المعنية كافة المساعدات المعنوية والمالية من اجل تحقيق استقلالها الوطني وتجدد بناء بلدانها ؛

١١ - وترجو اللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ اعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة أن تبقى الحالة في تلك الأقاليم قيد النظر المستمر ، وذلك خاصة عن طريق القيام ، حسب متضمن الحال باتفاق بعثات زائرة ، وان تعلم الجمعية العامة عن ذلك في دورتها الثالثين .

الجلسة العاشرة
١٣ كانون الاول / ديسمبر ١٩٧٤

٣٢٩٥ (٢٩ - ٥) - مسألة ناميبيا

ان الجمعية العامة ،
وقد نظرت في مسألة ناميبيا ،